Ն՝ 9612 1917 ՄԱՐՏ 14—27 ՍԱԼԸ 27 ՄԱՐԹ 1333 33ԻՆՁԻ ՏԵՆԵ

جريدهٔ شرقيه

(تاريخ تاسيسى ١٢٩٣)

ՁԷՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

ԵԷՎՄԻ ՍԻՅԱՍԻ ԿԱԶԷԹԱ

20 ԲԱՐԱ Թարիխը թէէսիսի 1877

صاحب امتياز آغوب جيوملك

مؤسسى ديكران جيوملك

بك اوغلنده كوچك پارمق قپوده ابيل

سوقاغنده ١٣ نومرولى دائرهٔ مخصوصه‌سنده

ՍԱՀԻՊ ԻՄԹԻԶԱՉ ՎԷ ՄԻԻՏԻՐԻ

ՅԱԿՈԲ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ

Միւէսսիսի : ՏԻԳՐԱՆ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ

Պէյօղլբնցա Գիւշիւբ Բարմաղ Դաբուտա

Իպիլ սոգաղբնցա Նօ. 13

ԱՊՕՆԷ ԳԻՆՑԱԹԸ.— Սէնէլիք 130, ճելթը այլըգ 70, իւչ այլըգ 40։

ՀԱՐՊԸ ՈՒՄՈՒՄԻ

26 Mars 1333 թարիխլի գարաբկեահը ումումիկին թէպլիղը ռեսմիսի տիր:

1.— *Իրանտա վազիյէթտէ թէպլատիւլ եօղ տըր։*

2.— *Տէճլէ ճէպէհէսինտէ.— Տէճլէնին սօլ սահիլինտէ տիւշման էն սոլ ճէնահընմըզտան պիր իհթիմա հարաքէթինէ թէշէպպիւս իթտի իսէ տէ գուվվէթլի պիր մուգապիլ թէարրուզըմըզլա աղբը զայեաթա օղրատըլարագ բիւսկիւրտիլտի։ Պու էնտատա տիւշմանատան 26 էսիր էլիմիզէ տիւշտիւկի կիպի, պիր մաքինալը թիւֆէնք սէ իղթինամ իտիլտի։ Պիլախէրէ թագվիյէ իտիլէն սաղ ճէնահընմըզը իլէրի հարաքէթի իլէ տիւշմանը ճէնահ վէ կէրիլէրինէ տիւշիւլերէք թօքճը ատէշիմիզէ աղբը զայեաթ վէրտիրիլտի։*

3.— *Սինա ճէպհէսինտէ պիր տիւշման թայեարէսիԳուասըՇէրիֆին թագրիպէն 40 քիլօմէթրօ ճէնուպը զարպիսինտէ քեսին Ֆէլուճէ ճիվարընտա թայեարէ թօքլարըմըզը իսապէթիյէ խաթլարըմըզը կէրիլէրինտէ հանարագ սուգութ իթտի։*

4.— *Գաֆգաս ճէպհէսինտէ մուխթէլիֆ մահալլէրտէ լէհիմիզ նէթիճէլէնէն քէշֆ գօլը ժուհարէպաթը օլսը։*

5.— *Տիկէր ճէպհէլէրտէ պաշգա մուհիմ պիր վուգուաթ օլմատը։ Մ.*

ՄԷՋԼԻՍԸ ՄԷՊՈՒՍԱՆ

ԱԼԷՄԱՆԻԱ ԻԼԻ ՕԼԱՆ ՄՈՒՍԱՀԷՏԱԹԸՆ ԹԱՍՏԻԳԻ

*Մէճլիս տիւն Հաֆի Ասիլ պէյին ըիյասէթինտէ թօքլանտը։ պազը զանունլարը միւզաքէրէ վէ գապուլ էյլէմիքտէն սօնրա, Ալէմանիա իլէ օլան մուահէտաթ վէ մուգավէլաթըն թաստիգինէ տայիր գանուն լայիհասը միւզաքէրէ իտիլտի, Շահզատէ Ապարել Մէճիտ էֆ. իլէ մախատումլարը Ֆարուք էֆ. վէ Ալէմանիա սէֆիրի լօճալարընտա միւզաքէրաթը տիյնէյօրլար իտի։ Խարիճիյէ Նազրը Ահմէտ Նէսիմի պէյ քիւրսիյէ չըզըպ պիր նութգ իյրատա, էսկի ահանամէլէրին հուգուգը հիւքմրանիմիզի էն էսասը պիր սուրէթտէ իսլալ իթտիկինի իյլահ վէ չէրհ իլէ արթըգ զաբիթիւլասիօնլարըն զալամազ օլտուղընը պէյան, մուգավէլաթը հազըրէյէ սէպէպ վէ լիւզումընը արգ վէ զաբիթիւլասիօնլարըն իլզասընտան սօլայը Ալէմանիա իլէ ճարի միւնասէպաթըմըզը հուգուգը պէյնէտտիւվէլ տայիրէսիյլէ չէրայիթը միւթէսավիյէ վէ միւթէգապիլէ տախիլինտէ վազիհ վէ սարիհ ահքամ իւզերինէ թէէսիս էյլէմէքտէն իպարէթ օլտուղընը, մուգավէլաթըն միւտտէթը մէրիյէթի 20 սէնէ օլուպ, 19ընճը սէնէսի պիտայէթինտէ բէտտ իտիլմէսիքլերի թապտիրտէ, օնտան սօնրա բէտտ իտիլէճէքլերի թարիխէն իթիպարէն 2 սէնէյէ գատար տահա հիւքմ վէ նուֆուզլարը պագը գալաճագ, եալընըզ Ֆիրարիլերէ միւթէալլիգ օլան մուգավէլէնամէ 10 սէնէ միւտտէթլէ ազատ իտիլմիշ օլտուղընը վէ Սավթրիա իլէ տէ հալը միւզաքէրէտէ պուլընտըղընը պէյան վէ թաստիգինի բէճա իթմիշ տիր։ Խարիճիյէ էնճիւմէնի մազպաթա մուհարրիրի Խիլուսի պէյ տէ իյրատը քէլամլա հիւքիւմէթի՝ պու ահանամէլէրի ազտա մուվաֆֆազըյէթինտէնտօլայը թէպրիք իթմիշ վէ «Եաշատըն միւթթէֆիգ Ալէման վէ Օսմ. միլլէթի» նիտա էյլէմիշ տիր։ Սարուխան մէպուսը Սուպհի պէյ՝ մէճլիսին պու կիւն թարիխի վէ բէք մուհիմ պիր կիւն իտրաք իթտիկինի վէ պու վազանընը պէօյիւք էհէմմիյէթինի էսկի ահանամէլէրտէն պազը միւալլար սէրտ իլէ իսպաթ իտտէրէք, հարպը ումումինին թահմիլ իթտիկի մուհիմ մէշաղիլէ բաղմէն, հիւքիւմէթի պու պապտէքի մուվաֆֆազըյէթինտէն, վէ Ալէմանիա իմբէրաթօրը իլէ միլլէթինի՝ Օսմ. միլլէթինէ կէոսթէրարիկի սամիմիյէթտէն տօլայը թէպրիք իթմիշ տիր։ Պատէհու միւզաքէրէնին քիֆայէթինէ գարար վէրիլիպ գանունընը մատտէլէրի վէ հէյէթը ումումիյէսի տէ 175 րէյ իլէ միւթթէֆիգէն գապուլ իտիլմիշ վէ բէյլերին նէթիյէսի ալգըշլարլա գարշըլանմըշ տըր։

«Մատտի միւնֆերիտ.— Հիւքիւմէթը Օսմանիյէ իլէ Ալէմանիա հիւքիւմէթի պէյնինտէ Պէրլինտէ։ 1.— Շէհպէնտէրլիք մուգավէլէնամէսի, 2.— Մէվատը հուզուգիյէտ հըմայէի ատլիյէ վէ տէվայիրը ատլիյէ պէյնինտէ մուավէնէթը միւթէգապիլէ հագզընտա մուգավէլէնամէ, 3.- Իատէի միւճրիմին մուահէտէնամէսի, 4.— Իզամէթ մուգավէլէնամէսի, 5.— Գուվվաի միւսէլլահի պէրրիյէ վէ պահրիյէտէն տավէթէ իճապէթ իթմէյէնլէր իլէ ֆիրարիլերին միւթէգապիլէն թէսլիմլերինէ տայիր մուգավէլէնամէ, 6.— Շէհպէնտէրլիք մուգավէլէնամէսինին Ալէման միւսթէմլիքաթընա թաթպիգի հագզընտա մուգավէլէնամէ, 7.— Մէվատը հուզուգիյէտէ հըմայէի ատլիյէյէ վէ տէվայիրը ատլիյէ պէյնինտէ մուավէնէթը միւթէգապիլէյէ տայիր մուգավէլէնամէնին Ալէման միւսթէմլիքաթընա թաթպիգի հագզընտա մուգավէլէնամէ, 8.— Իատէի միւճրիմին մուահէտէնամէսինին Ալէման միւսթէմլիքաթընա թաթպիգի հագզընտա մուգավէլէնամէ, 9.— Իզամէթ մուգավէլէնամէսինին Հիճազ վէ Եէմէն վէ Նէճտ վիլայէթլերիյլէ Ալէման միւսթէմլիքաթընա թաթպիգի հագզընտա մուգավէլէնամէ, 10.— Գուվվաի պէրրիյէ վէ պահրիյէտէն տավէթէ իճապէթ իթմէյէնլէր իլէ ֆիրարիլերին միւթէգապիլէն թէսլիմլերինէ տայիր մուգավէլէնամէ Ալէման միւսթէմլիքաթընա թաթպիգի հագզընտա մուգավէլէնամէ Ինվանլարըյլա թանզիմ վէ §թարաֆէյն մուրախասլարը ճանիպինտէն 29 քեանունը էվվել 1332 - 11 յնվր. 1917 թարիխինտէ իմզա օլունան մուգավէլաթ վէ մուահէտաթըն ռիմզա վէ թէաթիսինէ հիւքիւմէթ մէէզուն տըր»։

Մուգավէլաթըն թաստիգի միւնասէպէթիյլէ Խաքիբաի Շահանէյէ արզը թէպրիգ իլիւն սէրայը Հիւմայունա պիր հէյէթ իզամընա տայիր օլան թէքլիֆ գապուլ օլընմըշ տըր։ Քէզա Բայխշթակ մէճլիսի բէյսի Մ. Քէմբֆա Օսմ. Մէճլիսը մէպուսան նամընա հրսսիյաթը իհթիրամքեարանէսինի Յպա թէլէկրաֆ պիլտիրիլմէսի իլիւն բէյս պէյին թէքլիֆի տէ գապուլ օլընըղ պիրինճի ճէլսէյէ իհթամ վէրիլմիշ տիր։

ՄԷՎԱՏՏԸ ՂԸՏԱԻՅԷ ՎԷ ՀԱՎԱՅԻՃԸ ՋԱՐՈՒՐԻՅԷ

Իքինճի ճէլսէ աչընրպ մէվատը ղըտաիյէ վէ հավայիճը սահրէնին սուրէթը ֆիրուսթ վէ թէվզիինէ տայիր զարարը մուվաղգաթ իլէ պունըն պիրինճի մատտէսինէ միւզեյյէլ տիկէր զարարը մուվաղգաթա տայիր զանունընն միւզաքէրէսինէ պաշլանընպ չու սուրէթլէ գապուլ օլընմըշ տըր։

Մատտէ 1.- Մէճլիսը Վիւքէլա զարարընյա Սթանպօլտա Շէէր Էմանէթի վէ թաշրալարտա պէլէտիյէլէր էնվանընը իլան էյլեյէճէքլերի մէվատտը ղըտաիյէ վէ հավայիճը սահրէյէ ազամի ֆիյաթ թային վէ լէտէլհաճէ պու ֆիյաթ իւզերինտէն միւպայաա վէ սուրէթը պէյյի վէ թէվզիի հագզընտա ուսուլ վազ.իթմէկէ վէ մէվատտը ղըտաիյէ վէ հավայիճը սահրէ իմալ իտիլէն ֆապրիգա վէ տէյիրմէն վէ ֆըրունլարյա մաղազա վէ արտիյէլերի վէ պէրրի վէ պահրի վէսայիթը նազլիյէյի պէտելը միալ իլէ իսթիճար վէ եա իշթիրա էյլէմէկէ սէլահիյէթտար տըր։ Շու գատար քի .... թարիխլի իաչէ զանունընտա պէյան իտիլէն ղէհայիր ֆըզրատ սապզա հիւքմինտէն միւսթէհնա օլտուղը կիպի, մէվատտը ղըտաիյէ վը հավայիճը սահրէտէն իյճապ իտէնլէրէ տէ թային օլունաճագ մահալլերէ չամիլ օլմագ իւզրէ Մէճլիսը Վիւքէլանընն թաստիգիյլէ իաչէի ումումիյէ մէրքէզ հէյէթի թարաֆընտան ումումի պիր ֆիյաթ վազ իտիլիր։

Մատտէ 2.— Մատտէի սապզա — Շուրատան...սաղա տէօնին. օթէլիմիզէ կիտէճէք թամ տօղրու եօլ տըր։ Զանթամընը ալմագ իչիւն օտալարըմըզա չըզաճագընընզ. պէն տէ պորճը էօտէյէճէկիմ. պէլքի տատթ 11 թրէնինէ եէթիշէպիլիրիզ։

Պու տէֆա պու իքի գըզլար՝ ըէդէրլերինի մէհուն իտէճէք պիր թարզտա ատըմլարընը չապուգլաթալար։

Պու տատամ եաշընը ալմըշ, բալա պըյըգ վէ գալընն գաշը, լաքին կէչիրտիկի սէնէյէրէ բաղմէն, սիմասընտան գուվվէթ վէ ճէսարէթ սահիպի օլտուղը ՀանլաշընԼՐՅՕՐ իտի։ Պոյլու. տիմտիք, զայիֆ օլուպ, սէրպէսթճէ եիւրիւմէքտէ իտի։ Ճիտտի վէ դայէթլէ աղբը պաշը, ալայիմը վէճհիյէսինտէն՝ թէվզեճիւհտէն զիյատէ պէյքի զօրզու սաչարլար իտի, էկէր գըզլարլա պէրաբէր տուրմաղա մէճպուր օլտուղը հէր տէֆասընտա.աղը պրունը պուրուշտրրմաղլա պու չէտիտ ալէմէթ ալթընտա սօն տէրէճէ պիր ֆազիլէթ նիւմայան օլմաղսա իտի։ Կէճրիւք մէմուրլարընն զոյու ըէնքատ պիր իւնիֆորմասընը կիյինմիշ վէ կէօյսիւնտէ ասքէրի միտալիա իլէ պէրաբէր Լէժիոն ա'Օնէօր Խաչը բարըլատամազտա իտի։

Եանընտաքի իքի գըզլարտան «բէտէրիմ» տէյու թէսմիյէ իտէն գըզ, Ռէյմոնտ, չայանը բէրէսթիշ կիւզել իտի. իրի, նազիք, պոյլու օլուպ, տէրիսի ալթընտա աֆիֆ պիր գան ճէրէյան իթտիկի հըսսս օլունը։ Ռէնտի մէմլէքէթինտէն, Բոն Վոնարը տէնիպին թաթը բիւզկեարլարընտան վէ Բիրէնէնին հայաթէֆզա հավասընտան այրըլմատըղընտան, իրի մավի

— *Շուրատան...սաղա տէօնին. օթէլիմիզէ կիտէճէք թամ տօղրու եօլ տըր։ Զանթամընը ալմագ իչիւն օտալարըմըզա չըզաճագընընզ. պէն տէ պորճը էօտէյէճէկիմ. պէլքի տատթ 11 թրէնինէ եէթիշէպիլիրիզ։*

Պու տէֆա պու իքի գըզլար՝ ըէդէրլերինի մէհուն իտէճէք պիր թարզտա ատըմլարընը չապուգլաթալար։

Պու տատամ եաշընը ալմըշ, բալա պըյըգ վէ գալընն գաշը, լաքին կէչիրտիկի սէնէյէրէ բաղմէն, սիմասընտան գուվվէթ վէ ճէսարէթ սահիպի օլտուղը ՀանլաշընԼՐՅՕՐ իտի։ Պոյլու. տիմտիք, զայիֆ օլուպ, սէրպէսթճէ եիւրիւմէքտէ իտի։ Ճիտտի վէ դայէթլէ աղբը պաշը, ալայիմը վէճհիյէսինտէն՝ թէվզեճիւհտէն զիյատէ պէյքի զօրզու սաչարլար իտի, էկէր գըզլարլա պէրաբէր տուրմաղա մէճպուր օլտուղը հէր տէֆասընտա.աղը պրունը պուրուշտրրմաղլա պու չէտիտ ալէմէթ ալթընտա սօն տէրէճէ պիր ֆազիլէթ նիւմայան օլմաղսա իտի։ Կէճրիւք մէմուրլարընն զոյու ըէնքատ պիր իւնիֆորմասընը կիյինմիշ վէ կէօյսիւնտէ ասքէրի միտալիա իլէ պէրաբէր Լէժիոն ա'Օնէօր Խաչը բարըլատամազտա իտի։

Եանընտաքի իքի գըզլարտան «բէտէրիմ» տէյու թէսմիյէ իտէն գըզ, Ռէյմոնտ, չայանը բէրէսթիշ կիւզել իտի. իրի, նազիք, պոյլու օլուպ, տէրիսի ալթընտա աֆիֆ պիր գան ճէրէյան իթտիկի հըսսս օլունը։ Ռէնտի մէմլէքէթինտէն, Բոն Վոնարը տէնիպին թաթը բիւզկեարլարընտան վէ Բիրէնէնին հայաթէֆզա հավասընտան այրըլմատըղընտան, իրի մավի

ՄՈՒ ՀԱՊՊԻԹ ՕՏԱՍԸ

ՊԻՐԻՆՃԻ ԳԸՍՄ

1.— ԹԱԼԻՄԽԱՆԷ ՄԷՑՏԱՆԸ

— *Հայտէ պազալըմ, Ռէյմոնտ... սէն տէ Մէրսէտէս, չապուգ իտէլիմ. տիւքքեանլարընը էօնիւնտէ պօշ պօշ տուրմալարընընզա թրէնի գաչըրաճաղըզ։*

— *Օ'հ, ամուճա, չու միճէվհէրճի տիւքքեանընա տա պազալրմ...։*

— *Շու մօտիսթրայա տա, պապաճընըմ...։*

Վէ քէնարի ըէֆիզլէրինին սապըրսըզլըզ ալէամէթլէրինէ զուլագ ասմագսըզընն, եիւզ ալմըշ վէ նաբտըզլարըզ գուսուրլարը աֆվ օլունը տէյու էմին օլան պու իքի կէնճ գըզլար, կէօսթէրտիքլերի տիւքքեանլարընն էօնիւնտէ տուրուպ պիր օ, պիր պու տիւքքեանա պաղզպ հայրան օլտուլար վէ ճամէքեանտաքի էչեալարը պէյէնիպ պէյէնէմմէգլիկէ չըզրշարլար։ Պու ճէպրի պէքլէմէլերտէ մէճպուր օլան չաիս տիշլերինի կըճըրթատարաղ,

— *Ալլահ պէլասընը վէրսին օ նէթէկ քի, պու օսանտըրըճը վէրասէթ մէսէլէսինի պիթիրմէք իչիւն պէօյլէ իշ կիւնի պիզի տավէթ իտիյօր։ Իշթէ թամ իքի սաաթ զայպ իթտիք։ Պէն իսէ եէմնք իչիւն ավէթ իտէճէկիմ իւմիտ իտիյօր իտիմ... հայտէյին տիւզէնլի չէյթանլար, սէյր իթմէքլէ օսաՆմատընըզ մը։*

— *Էվվէթ, ամուճամ, արթըգ պիթաի, տէտի զըզլարտան պիրիսի, հանկը թարաֆտան կիտէճէկիզ։*

— *Շուրատան...սաղա տէօնին. օթէլիմիզէ կիտէճէք թամ տօղրու եօլ տըր։ Զանթամընը ալմագ իչիւն օտալարըմըզա չըզաճագընընզ. պէն տէ պորճը էօտէյէճէկիմ. պէլքի տատթ 11 թրէնինէ եէթիշէպիլիրիզ։*

Պու տէֆա պու իքի գըզլար՝ ըէդէրլերինի մէհուն իտէճէք պիր թարզտա ատըմլարընը չապուգլաթալար։

Պու տատամ եաշընը ալմըշ, բալա պըյըգ վէ գալընն գաշը, լաքին կէչիրտիկի սէնէյէրէ բաղմէն, սիմասընտան գուվվէթ վէ ճէսարէթ սահիպի օլտուղը ՀանլաշընԼՐՅՕՐ իտի։ Պոյլու. տիմտիք, զայիֆ օլուպ, սէրպէսթճէ եիւրիւմէքտէ իտի։ Ճիտտի վէ դայէթլէ աղբը պաշը, ալայիմը վէճհիյէսինտէն՝ թէվզեճիւհտէն զիյատէ պէյքի զօրզու սաչարլար իտի, էկէր գըզլարլա պէրաբէր տուրմաղա մէճպուր օլտուղը հէր տէֆասընտա.աղը պրունը պուրուշտրրմաղլա պու չէտիտ ալէմէթ ալթընտա սօն տէրէճէ պիր ֆազիլէթ նիւմայան օլմաղսա իտի։ Կէճրիւք մէմուրլարընն զոյու ըէնքատ պիր իւնիֆորմասընը կիյինմիշ վէ կէօյսիւնտէ ասքէրի միտալիա իլէ պէրաբէր Լէժիոն ա'Օնէօր Խաչը բարըլատամազտա իտի։

Եանընտաքի իքի գըզլարտան «բէտէրիմ» տէյու թէսմիյէ իտէն գըզ, Ռէյմոնտ, չայանը բէրէսթիշ կիւզել իտի. իրի, նազիք, պոյլու օլուպ, տէրիսի ալթընտա աֆիֆ պիր գան ճէրէյան իթտիկի հըսսս օլունը։ Ռէնտի մէմլէքէթինտէն, Բոն Վոնարը տէնիպին թաթը բիւզկեարլարընտան վէ Բիրէնէնին հայաթէֆզա հավասընտան այրըլմատըղընտան, իրի մավի

ՕԳՈՒՑԸՆԸԶ՝ ՊՈՒ ԿԻՆ

"Մուշապոէթ Օսասը,,

Թէֆրիպա գրսմբմբզտա

այթունընա գատար ճէզաի նագտի վէ կա պիր այտան պիր սէնէյէ գատար հապս իլէ միւճազաթ օլունըրլար։ Մէմուրիյնտէն իսէլէր թարտ ճէզասը տախի պէրապէրճէ հիւքմ օլունը։

Մատտէ 5.— Մըգտարը նուֆուսընը ֆազլա կէօսթէրէն աիլէ բէիսլէրիյլէ սահր քիմսէլէր վէ պէլէտիյէլէրտէն սիւալ իտիլէն խուսուսաթը սահիհ օլարագ պիլտիրմէյէնլէր վէ վէսիգալարտա մուհարբէր ատէտը նուֆուտտա վագը օլան թէնագզուս նիհայէթ իւչ կիւն զարֆընտա պէլէտիյէ իտարէլէրինէ իխպար իթմէյէնլէր պիր Օսմ. ալթունընտան պէշ Օսմ. ալթունընա գատար ճէզաի նագտիյէ մահքիմ օլուրլար։

Մատտէ 6 — Ֆրունճըլար էթմէք իմալի իչիւն քէնտիլէրինէ թէվզի օլունան ունլարը էթմէք իմալ իթմէյիպ այնէն սաթտըգլարը վէ կա էթմէք իմալինտէն զայրը սուրէթաէ իսթիմալ վէ կա թախլիթ իթտիքլէրի թագտիրտէ պէշ Օսմ. ալթունընտան եիւզ Օսմ. ալթունընա գատար ճէզաի նագտի վէ կա պիր այտան պիր սէնէյէ գատար հապս իլէ միւճազաթ վէ միւքէրրեբլէր իճրաի սէնաաթտան մէն օլունը։

Մատտէ 7.— Շէհր էմանէթինճէ վէ կա պէլէտիյէլէրճէ մէվատտը ղըտաիյէ վէ հավայիճը սահրէնին մըգտար վէ մահալ վէ ֆիյաթընա տայիր թալէպ օլունան մալիումաթը հագիգաթը իւզրէ պիլտիրմէյէն վէ կա քէթմ իտէն թիւճար վէ էսնաֆտան պէշ Օսմ. ալթունընտան եիւզ Օսմ. ալթունընա գատար ճէզաի նագտի ալընը։

Մատտէ 8.— Թէվզի մահալլէրինտէ Շէհր էմանէթինճէ վէ կա պէլէտիյէլէրճէ թէվզիէ մէմուր իտիլէնլէրէ իյֆաի վազիֆէ էսնասընտա ֆազլէն մուխալէֆէթ վէ կա հազարէթէ միւճասէրէթ իտէնլէր պիր Օսմ. ալթունընտան օն Օսմ. ալթունընա գատար ճէզաի նագտի վէ կա եիրմի տէօրթ սաաթտան պիր հաֆթայա գատար հապս իլէ միւճազաթ օլունըրլար։

Մատտէ 9.— Մէվատտը սապգանըն թաթպիգաթընա միւթալիգ օլուպ Շէհր էմանէթինճէ վէ կա պէլէտիյէլէրճէ թանզիմ վէ թախթիմ իտիլէն էվրազը թազիտ վէ կա թարիֆ եախսատ թազիր իտէնլէր զանունը ճէզանընն եիւզ էլլի պեշինճի մատտէսի ահքամընա թէվֆիգէն միւճազաթ օլունըրլար։

Մատտէ 10.— Իչուու զանուն հալը հարպընն թէվլիտ էյլէտիկի ահվալըֆէվզէլատէ տէվամ իթտիկի միւտտէթճէ միւթէպէր տիր։ Ահվալը մեղքիւրէնին զէվալի Մէճլիսը Վիւքէլաճա թազտիր օլունը։

Մատտէ 11.— Իչպու զանունտա մուհարբէր ճէրայիմտէն միւթէվէլլիւտ տավա Սուլհ մահքէմէլէրինտէ վէ մեհաքիմը մեղքիւրէնին թէչէքքիւլ իթմէտիկի եէրլէրտէ սուլհ հաքիմլէրինէ տաիր օլան զանունա թէվֆիզէն վէ տավահ սահրէյէ թազտիմէն Պիտայէթ մահքէմէլէրինտէ բույէթ վէ ֆասլ օլունը։

Սատրազամ Թալէաթ բաշա հազրէթլէրի պու միւնասիպէթլէ վէրտիկի իյզահաթ իաշէի ումումիյէ զանունընն էսնաի միւզաքէրէսինտէ պէյան իթտիքլէրի վէճհլէ հիւքիմէթիննարդ վէ եշհայա վազը եէտ էյլէմէք նիյէթ վէ թասավվուրընտա պուլընմատըզընը ֆազաթ մէշրու թիճարէթ սահէսի խարիճէ չըզըլաճագ օլուր իսէ, հիւքիմէթ հիյնը հաճթտէ իսթիմալ էյլէմէք իւզրէ մէճլիստէն պու սէլահիյէթի իսթիհսալ էյլէմքտէ պուլընտըզընը պէյան էյլէտի։

Պատէհու մէտարիսը իլմիյէնին թէչքիլաթը հազզընտաքի զանուն լայիհասը միւսթաճէլիյէթ զարարըյլա միւգաքէրէ վէ զապուլ իտիլտի։

Պու զանուն մուճիպինճէ պիւթիւն մէտարիսը իլմիյէ էվգաֆ նէզարէթինթէն ալընարագ Մազամը Մէչէյիէթէ բապթ իտիլմէքտէ վէ Սթանպօլտա պուլունան քեաֆֆէի մէտարիսը իլմիյէ «Տարիւլիսիլաֆէթը Իսլամիյէ» մէտրէսէսի իունվանը ալթընտա թէվհիտ վէ մէտրէսէլէրէ իքի պին պէշ եիւզտէն ազամի պէշ պին ղրուշա գատար մաաշ թախսիս օլընմագտա տը։ Պատէհու չարշէնպիհ կիւնի թօբլանմագ իւզրէ մէճլիսէ խիթամ վերիլտի։

ՏԱԽԻԼԻՑԷ

ՀԻՑՆԸ ՀԱՃԷԹՏԷ պէտէլիւէրտէն իհթիյաթ վէ միւսթահֆըզ սընըֆլարը տա սիլահ ալթընա ճէլպէ Հարբընը պիյէ նէզարէթինին մէէզուն օլտուղը զանուն՝ «Թազվիմը Վէզայլ»տէ նէշր օլունմըշ տը։ Օ.Լ.

ՕՐԹԱՔԻՕՑՏԷ սաքին միյմար Զաբպլիայը՝ թրամվայ տէվիրիպ օյնաղ քէմիկի կըրըլմըշ տը։ Օ. Լ.

ՊՈՒԼԿԱՐԻԱ իլէէսհաբվէթահվիլաթ նագլիյէսի պուկիւնտէն իթիպարէն զոմիսիօնը մախսուսըն զոնթրոլը ալթընտա մէրիւթթաթպիգ պուլընմըշ տը։ Օ. Լ.

ԽԸՐՍԸԶԼԸԳ.— Պիր վագթտան պէրու լիմանտա վուզու պուլան խըրսըզլըգլար զապթանընն նազարը տըգգաթընը ճէլպ իթտիկինտէն խաֆի թէրաստուտաթ վուզու պուլույօր իտի։ Պու քէրրէ 5 խըրսըզ դումբազըմըշ իտի։ Եիւզիւնին ըենկոիզլիկի չայանը հայրէթ իքի կէօզլէրիյլէ թարըլտայօր իտի։

— Լաքին, պագընըզ, ամուճաճըղըմ, պու ճատտէտէ նէ՞ զալապալըգվար, տէյու Մէրսէտէս անիտէ հայզրրը։

— Պիթիւն պու զալապալըգ հէբ այնը ճիհէթէ կիտիյօրլար։ Աճապա նէրէյէ՞ կիտէրլէր, տէյտի Ըէյմոնտ։

— Վալլահի նէրէյէ կիթտիքլէրինի պիլմէմ, տէյու ճէվապ վէրտի իխթիյար ասքէր։ Պու պոշ կէզէնյէր օթէլիմիզէ վարմագ իչիւն պիզի կէճիքտիրմէսինլէր տէ, նէրէյէ իսթէրլէրսէ կիթսինլէր։

(Ցեվամի)

ԹԷՊԷՏՏԻՎԱԹԸ ՀԱՎԱՒՑԷ

27-3-333 թարիխինտէ պուլուութլար թէգայիւտ իտէէքրիւզկեաբ չարգտան սէրին օլարագ վէզան օլաճագ տը։

Գապլէզզէվալ տէրէճէի հէրարէթ. Տէրսաատէթտէ 12, Վանիքէօյինտէ 14, Էսիրնէտէ 9, Իզմիրտէ 15, Անղարատա 11, Գոնիատա 11, Ատանատա 17, Պուտաքէչթատա 3, Սօֆիատա 5 տիր։

24 սաաթ զարֆընտա ազամի տէրէճէի հէրարէթ. Տէրսաատէթտէ 22, Վանիքէօյինտէ 23, Էսիրնէտէ 22, Իզմիրտէ 25, Անգարատա 23, Գոնիատա 23, Ատանատա 30 տիր։

24 սաաթ զարֆընտա ասղէրի տէրէճէի հէրարէթ. Տէրսաատէթտէ 8, Վանիքէօյինտէ 11, Էսիրնէտէ 6, Իզմիրտէ 11, Անգարատա 5, Գոնիատա 7, Ատանատա 9 տիր։

ՀԱՐՊԻՑԷ ՆԷԶԱՐԷԹԻՆՏԷՆ.—

§ Մէվկըի մուդայէտէտէ վէ մուխթէլիֆ ֆիյաթլարա թալիպլէրի էօհտէսինտէ պուլունան վէ միւէսսէսաթը ասքէրիյէտէ մէվճուտ քէօհնէ ապա զըրբընթըլարը, քէօհնէ սիվիլ վէ միւլի մէլպուսաթ իլէ Պէյզոզ տէպպաղ ֆապրիգասընտա պիր սէնէ զարֆընտա թէրաքիմ իտէպիլէն էրինթի վէ զազընթը վէ քէօհնէ բամուգը մինթան, չամաշըր բարչալարը, ֆէս վէ մուխթէլիֆ պոյա վէ սայիր քէօհնէ էշեաի ասքէրիյէ մուխթէլիֆ ֆիյաթլարա մէվզի միւզայէտէտէ վէ մուխթէլիֆ ֆիյաթլարա թալիպի էօհտէսինտէ օլուպ, ֆիյաթլարը հաատը իթիտալտէ կէօրիւլտիկի հալտէ, չէհրը հալին եիրմի տօղուզընճը բէնչէնպիհ կիւնի իհալէի զաթիյէլէրի իճրա զըլընճաղընտան թալիպ օլանլարընն եիւզտէ օն թէէմինաթլարրյա պէրապէր եէվմը մէզքիւրտէ Լէվազիմաթը Ումումիյէ միւպայաաթ զոսիսիօնընա միւրաճաաթ էյլէմէլէրի։ 3—2

§ Քիւլլի մըգտարտա խուրտա պազըը, գազմա, քէպիր վէ սաղիր վէ բալանչալը էլ գանթարը, մատէն եաղը, Գարահիսար քէչէսի եաբաղը մուխթէլիֆ ֆիյաթլարա թալիպլէրի էօհտէսինտէ օլուպ, ֆիյաթլար մուվաֆիգ կէօրիւլտիկի հալտէ, չէհրը հալին եիրմի տօղուզընճը բէնչէնպիհ կիւնի իհալէի զաթիյէլէրի մուգարրէր օլտուղընտան նիմունէլէրի կէօրմէք իսթէյէնլէրին հէր կիւն վէ իթայա թալիպ օլանլարընն տա եէվմը մէզքիւրտէ եիւզտէ օն թէէմինաթլարընը միւսթասնըպէն սաաթ իքիտէ Լէվազիմաթը Ումումիյէ միւպայաաթ զոսիսիօնընա միւրաճաաթ էյլէմէլէրի։ 3—2

§ Թահնիյէ ֆապրիգասըյլա մէրպութը ֆապրիգալարտա սէնէի հալիյէ մարթընտան չուպաթը ղայէսինէ գատար պիր սէնէ զարֆընտա հասըլ օլաճագ հուդուպաթը էճնէպիյէտէն թէքնէ տապանը թօզը, էքմէք գըրբընթըսը, սիւբրիւնթիլի սուրը թօզ, սարը թօզ, ատի թօզ, չուվալ սիլքինտիսի ունը, չորէնթի, սիւբրիւնթիլի զավզ, խալիս զավզ պիլմիւզայէտէ սաթըլաճագ տը։ Շէհրը հալին եիրմի տօղուզընճը բէնչէնպիհ կիւնի ֆիյաթ հատտը իթիտալտէ կէօրիւլտիկի հալտէ իհալէսի մուգարրէր տիր։ Իշթիրայա թալիպ օլանլարընն եիւզտէ օն թէէմինաթլարընը միւսթասնըպէն եէվմը մէզքիւրտէ զէվալի սաաթ իքի պուչուգտա Լէվազիմաթը Ումումիյէ տաիրէսի միւպայաաթ զոսիսիօնընա միւրաճաաթ էյլէմէլէրի։ 3—2

ՊԱՀՐԻՑԷ ՆԷԶԱՐԷԹԻՆՏԷՆ...

7 թօք սալաշպուր, 7200 քիլօ զարֆիցա, 920 քիլօ ահէն կալվանիզլի չիվի, 430 քիլօ պազը չիվի, 80 քիլօ պազը բուլ։

Տաիրէի Պահրիյէճէ մուխթէլիֆ իպատտա զարֆիցա վէ սաիրէ միւնասասյա զոնըլմըշ տը։ Իթայա թալիպ օլանլար մարթը եիրմի սէքիզինճի չարշէնպիհ կիւնի պատէզզահէր իքիտէն տէօրատ գատար թէէմինաթ ազչէլէրիյլէ պէրապէր Պահրիյէ Նէզարէթի Տէօրտիւնճի տաիրէսինտէ միւթէչէքքիւլ միւնասասա զոմիսիօնընա միւրաճաաթ էյլէմէլի տիրլէր։ 3—3

§ Տաիրէի Պահրիյէճէ տէօրթ րէս սաղլըը ինէք միւպայաա իտիլճէէք տիր։ Պէօյլէ ինէքլէրի պուլունըպ տա սաթմագ իսթէյէնլէր մարթը եիրմի ալթընճը բազար էրթէսի կիւնինէ գատար հէր կիւն Պահրիյէ Նէզարէթի Տէօրտիւնճի տաիրէսինտէ միւթէչէքքիւլ միւնասասա զոմիսիօնընա միւրաճաաթ էյլէմէլի տիրլէր։ 3—3

ՍՕՆ ԹԷԼԷԿՐԱՖ

ՂԱՐՊՏԱ ՎԱԶԻՑԷԹԸ ԱՄԲԷՐԻՑԷ

— Սրրաս վէ էն արասընտաքի թախլիյէ իտիրմիշ հէվալիտէ պիր չօղ միւսատէմէլէր եալընըզ պազը նոգթալարտա օլմուշ տը։ Ճիտտի մուհարէպէլէրէ կիրիշմէքտուզին միւքիրէզլէր մահիրանէ պիր թարզտա գըսմէն Շարգ ճիհէթինէ չէքիլմիշլէր տիր։ Պիր չօղ եէրլէրտէ զայիֆ միւքիրէզլէրիմիզ պիր թապուրտան վէ պիր ալայտան զիյատէ օլան տիւշման ասքէրինի աղըր զայիաթլա բիւսկիւրթմիշ տիր։ Պօմէց ճիվարընտա մուհարէպէ մահալինտէ 150 տիւշման ճէսէտի սայըլմըշ տը։ Տիկէր մահալլէրտէ տէ տիւշմանա թօքճը աթէշիյլէ պէօյիւք զայիաթ վէրիլտի։ Գ.

ՊԱՀԸ ՄԻԻՆՃԷՏԻՆ ԱՊԼՕԴՈՍԸ

Պէրլին, 25.— «Լոգալանձայկը» Պահրը Միւնճէմիտին Ալէմանիաճա ապլոդա իլանընա տայիր տէյօր քի, Սալէքսանարօվոք լիմանըյլա պիւթիւն պուզլարը էրիմիշ օլան Արխանկէլ սէվահիլի էն զիյատէ ապլոդատան միւթէսիր օլաճագլար տը։ Կէչէն սէնէ մուճիպը մէՀունիյէթ նէթիյճէլէր վէրէն թահթէլպահր մուհարէպէսի, Ռուսիատա գարըշըզլըգլար էլան հիւքմֆէրմա օլտուգճա, պու սէնէ տախի բէք կիւզել նէթիյճէլէր վէրէճէք տիր։ Գ.

ԱՄԷՐԻԳԱ ԻԼԷ ԱԼԷՄԱՆԻԱ՝ ՀԱԼԸ ՀԱՐՊ

— (Վաշինկթօնտան) Պիւթիւն Ամբլանթիզ Ամերիկա լիմանընտա սիլանլանմագ իւզրէ պուլընան թիւճար սէֆայինիզօմանտանլարը Ամերիգահիւքիւմէթինին վերտիկի մէէզունիյէթինի թէպրիքթմիշլէր տիր։ Պումէէզունիյէթլէ՝ քէնտի թարաֆլարընտան պիր թէարրուզապէքլէմէքսիզին, այնալարը կէօրիւլէպիլէն պիւթիւն թահթէլպահրլարա աթէշ իսէճէքլէր տիր։ Ալէլ ումում զանն օլընտըղընա կէօրէ պու զարար կէօսթէրիյօր քի Ամերիգա իլէ Ալէմանիա արաասընտա հալը հարպ հէնուզ բէսմէն իլան օլընմամըշ իսէտէ, պու քէյֆիյէթ մէվճուտ տը։ Գ.

Միւս. մէսուլ։ ՑԱԿՈՐ ՎԱՐԺԱՊԵՏԵԱՆ